

**Zeitschrift:** Le tracteur : périodique suisse du machinisme agricole motorisé  
**Herausgeber:** Association suisse de propriétaires de tracteurs  
**Band:** 12 (1950)  
**Heft:** 9

## **Werbung**

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

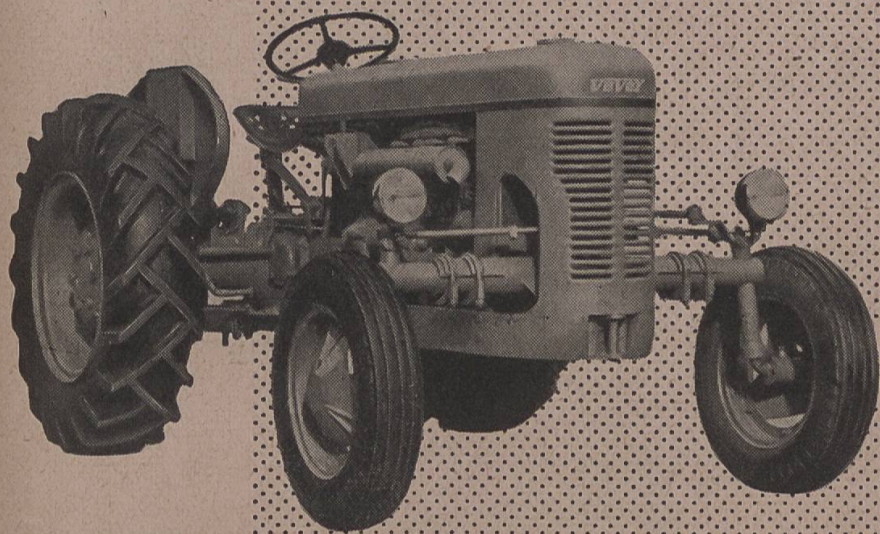
### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

**Download PDF:** 16.05.2025

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

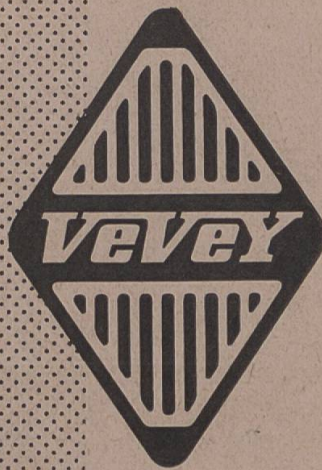




### **Vevey 580**

Moteur Diesel ou à pétrole — Le tracteur agricole le plus moderne et le mieux équipé

**Léger et à la portée de toutes les bourses**



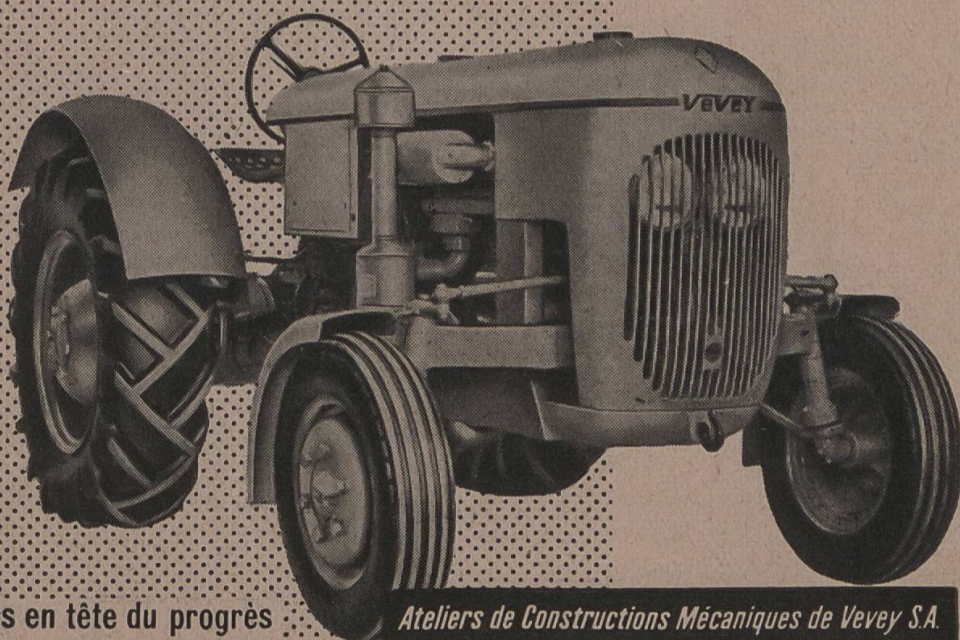
**Livraison  
rapide**

**A chaque agriculteur son tracteur *vevey* !**

### **Vevey 560**

Moteur Diesel — Le tracteur de renom pour grandes exploitations rurales et forestières

**Puissant et d'un prix abordable**



**Toujours en tête du progrès  
avec les tracteurs *vevey*  
universels, robustes et économiques**

*Ateliers de Constructions Mécaniques de Vevey S.A.*

Veuillez m'adresser un prospectus de votre tracteur **VEVEY 560**

**VEVEY 580 \***

**Nom :**

**Adresse :**

A découper et à adresser aux Ateliers de Constructions Mécaniques de Vevey S. A., Vevey

\* Biffer ce qui ne convient pas



**J. A.**  
LUCERNE



Tous les CARBURANTS de qualité toujours constante

**BENZINE**

**GASOIL DIESEL**

**PETROLE** pour tracteurs

**WHITE SPIRIT**

Comme LUBRIFIANT les huiles de qualité reconnue:



avec additifs spéciaux

aux propriétés anticorrosives, fluides à froid,  
tenaces à chaud, graissage sûr et économique

**Huiles HEAVY DUTY pour moteurs Diesel**

Adressez-vous au dépositaire de votre région:

|                                      |                 |
|--------------------------------------|-----------------|
| Maison Luca S.A., Genève             | Tél. 022 280 63 |
| Maison Hucar S.A., Morges            | Tél. 021 727 14 |
| Maison Louis Grobet, Sierre          | Tél. 027 511 41 |
| Maison Sibaco S.A., Neuchâtel        | Tél. 038 524 10 |
| Maison Unico S.A., La Chaux-de-Fonds | Tél. 039 211 85 |

**USOL S.A., 268 Münchensteinerstr., BALE - Tél. (061) 56866**